



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 235]
No. 235]

नई दिल्ली, शुक्रवार, जून 5, 1981/ज्येष्ठ 15, 1903
NEW DELHI, FRIDAY, JUNE 5, 1981/JYAISTHA 15, 1903

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

अम संशोधन

अधिसूचना

नई दिल्ली, 5 जून, 1981

का० अा० 417(अ) —केन्द्रीय सरकार ने न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खण्ड (iii) के साथ पठित धारा 3 की उपधारा (1) के खण्ड (ख) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करने हुए, इसमें उपाखण्ड अनुसूची के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट मजदूरी की न्यूनतम दरों को जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ (1) की तत्स्थानी प्रविष्टियों में विनिर्दिष्ट मैगनीज खानों में उसके नियोजन में नियोजित प्रबंध के कर्मचारियों को संवेद्य है, पुनरीक्षित करने के लिए निम्नलिखित प्रस्ताव बनाए है जो उक्त अधिनियम की धारा 5 की उपधारा (1) के खण्ड (ख) की अपेक्षानुसार उन सभी व्यक्तियों को जानकारी के लिए प्रकाशित किए जा रहे हैं, जिनके उसमें प्रभावित होने की संभावना है और यह सूचना दी जाती है कि उक्त प्रस्तावों पर उस तारीख से, जिस को वह राजपत्र, जिसमें यह अधिसूचना प्रकाशित होती है, जनता को उपलब्ध करा दिया जाता है, दो मास के अवधान के पश्चात् विचार किया जाएगा।

ऊपर विनिर्दिष्ट अवधि के अवधान में पूर्व उक्त प्रस्तावों की बाधन जो भी आक्षेप या सुझाव किसी व्यक्ति से प्राप्त होंगे, केन्द्रीय सरकार उन पर विचार करेगी।

अनुसूची

कार्य का वर्गीकरण

दैनिक मजदूरी की न्यूनतम दरें

(1)

(2)

मैगनीज खान

अनुसूची

(1) आया (2) बटलर (3) अभिरक्षक (4) चौकीदार, (5) क्लोनर महिला, (6) ड्रेजर, (7) श्रमिक (8) लवाई करने वाला (9) मजदूर (पुरुष/महिला), (10) संवेक्षणार्थक (11) नम्बरटेकर, (12) आफिन बाय, (13) अपराधी, (14) पिकर (पुरुष/महिला) (15) मास्टर (16) छात्रकर्म (पुरुष/महिला) (17) ड्रैमर (18) ड्राली मैन (19) ड्राली द्वार (20) बाटर कैरियर (21) अन्य प्रबंध चाहे उनका कोई भी नाम हो, जो अनुसूची है।

अर्द्धकुशल/अकुशल पर्यवेक्षी :

- (1) बैकमैन (2) ब्रेकमैन (3) कैश गार्ड 9 75 रु० (भूमि के उपर
(4) चेकर (5) रसायना (6) धोबी कार्य के लिए)
(पुरुष/महिला) (7) फायर मैन (8) ग्रीजर 11 75 रु० (भूमि के
(9) ग्राइंडर (10) हथौड़ा खलाने वाला तीक्ष्ण कार्य के लिए)
(11) मददगार (बखर्क, कृषक-प्रचालक)
(12) जमादार (13) खलासी (बुल डोजर
आदि) (14) सैफाकश भारसाधक (15)
सेट/माली (धातुसाधक खान विनियम, 1971
के अधीन क्षमता प्रमाणपत्र के बिना), (16)
खनक (17) आयेक्टर (18) प्लाश्ट मेन
(19) सैम्पलर (20) स्टोर मैन (21) अन्य
प्रयोग चाहे उनका कोई भी नाम हो, जो अर्द्ध-
कुशल/अकुशल पर्यवेक्षी है।

कुशल :

- (1) असेयर (2) लाहार (3) त्रिफोडकर्ता 11 75 रु० (भूमि के उपर
(गाट पायरर) (4) बर्नई (5) चार्जमैन कार्य के लिए)
(6) रसायनज्ञ (7) कम्पाउण्डर (8) फ्लैश 14 00 रु० (भूमि के तीक्ष्ण
परिचारक (9) नक्षत्रानवोस (10) ड्रिलर कार्य के लिए)
(11) ड्राइवर (12) बिजली मिस्त्री (13)
फिटर (14) फोरमैन (15) मिस्त्री (16)
मेकैनिक (17) मिडवाइफ (18) मिस्त्री
(19) मोल्डर, (20) प्रचालक (21)
ओवरसियर (22) वेल्डर (23) पाइप फिटर
(24) पर्यवेक्षक (25) सर्वेक्षक (26) टिन
स्मिथ (27) टिम्बर मैन (28) टर्नर, (29)
वेल्डर (30) वायर मैन (31) वर्क सरकर,
(32) अन्य प्रयोग चाहे उनका कोई भी नाम
हो, जो कुशल है।

लिपिकीय :

- (1) रोकड़िया (2) लिपिक (3) रजिस्टर- 11.75 रु०
पाल (4) भण्डारी (5) शिक्षक (6) टाइम
कीपर, (7) टंकक (8) अन्य प्रयोग चाहे
उनका कोई भी नाम हो, जो लिपिकीय है।

इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए स्पष्टीकरण

(1) न्यूनतम वरें सर्वसम्मिलित दिये हैं जिनमें आधारी दर, जीवन
निर्वाह भत्ता, आवश्यक वस्तुओं के ख़ासतनी दर पर किए गए प्रत्तियों,
यदि कोई हों, का नकदी भूष्य सम्मिलित है तथा साप्ताहिक विश्राम के
लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।

(2) मजदूरी की न्यूनतम दरें ठेकेदारों द्वारा नियोजित कर्मचारियों
को भी लागू हैं।

(3) अठारह वर्ष से कम आयु के व्यक्तियों को और निरक्षर व्यक्तियों
को वेम मजदूरी की न्यूनतम दरें समुचित प्रवर्ग के कर्मचारियों के लिए
इस अधिसूचना द्वारा नियत दरों का कमरा: 80 प्रतिशत और 100
प्रतिशत होगी।

4 (क) 'अकुशल कार्य' से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें बहुत थोड़ी
कुशलता या अनुभव अपेक्षित करने वाली या कुछ भी कुशलता अथवा
अनुभव अपेक्षित न करने वाली साधारण क्रियाएं सम्मिलित हैं,

(ख) 'अर्द्धकुशल कार्य' से वह कार्य अभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनु-
भव में अतिन्य कुछ माता में कुशलता या क्षमता सम्मिलित है और जो
कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्ग दर्शन के अधीन किए जाने योग्य
हैं और इसके अन्तर्गत अकुशल पर्यवेक्षी कार्य भी आता है,

(ग) 'कुशल कार्य' से वह कार्य अभिप्रेत है जिसमें कार्य के अनुभव
से अथवा शिक्षा के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में
प्रशिक्षण के माध्यम से अतिन्य कुशलता या क्षमता अर्जित है जिनके
पालन में स्वतंत्रता और निरन्तरता प्राप्त है,

5 जहां आधारित मजदूरी का विद्यमान दरें इस अधिसूचना द्वारा
नियत वर्ग से उच्चतर है वहां ऐसी उच्चतर दरें इन अधिसूचना के
प्रयोजनार्थ वेम कर्मचारी को लागू न्यूनतम मजदूरी की दरें समती जाएंगी।

[एस० 32019(3)/81-इल्यू सी (एस इल्यू)]

गणित भूषण, अवर सचिव

MINISTRY OF LABOUR

NOTIFICATION

New Delhi, the 5th June, 1981

S.O. 417, (E):—The following proposals made by the
Central Government in exercise of the powers conferred by
clause (b) of sub-section (1) of section 3 read with clause (iii)
of sub-section (1) of section 4 of the Minimum Wages Acts,
1948 (11 of 1948), for revising the minimum rates of wages a
specified in column 2 of the Schedule annexed hereto, paya-
ble to the categories of employees employed in the employments
in manganese mines specified in the corresponding entries in
column 1 of the said Schedule, are hereby published as required
by clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the said Act for
information of all persons likely to be affected thereby and notice
is hereby given that the said proposals shall be taken into
consideration after the expiry of two months from the date
on which the Gazette containing this notification is made avail-
able to the public.

Any objection or suggestion which may be received from
any person with respect to the said proposals before the expiry
of period specified above will be considered by the Central
Government.

SCHEDULE

Classification of work	Minimum rates of wages per day
(1)	(2)

Manganese mines

Unskilled :

- (1) Ayah, (2) Butler, (3) Care
taker (4) Chowkidar, (5) Rs. 7.75 (for work above
Cleanner, (6) Dresser, (7) ground)
Labourer, (8) Loader, (9)
Mazdoor (Male/Female), (10)
Messenger, (11) Numbertaker, Rs. 9.25 (for work below
(12) Office boy, (13) Peon, ground)
(14) Picker (Male/Female),
(15) Sorter, (16) Sweeper
(Male/Female), (17) Trans-
porter, (18) Trollyman, (19)
Trolly triper, (20) Water
catriet, (21) Other categories
by whatever name called
which are unskilled.

Semi-skilled/Unskilled Super-
visory :

- (1) Bankman, (2) Brakesman, Rs. 9.75 (for work above
(3) Cash Guards, (4) Checker, ground)
(5) Cook, (6) Dhobi (Male/
Female), (7) Fireman, (8)

(1)	(2)
Greaser, (9) Grinder, (10) Hammerman, (11) Helper, (Carpenter, Crusher operator), (12) Jamidar, (13) Khalasi (Bulldozer, etc), (14) Lamp Room Incharge, (15) Mate/Muli (without competency certificate under Metalliferous Mines Regulations 1961), (16) Miner, (17) Oiler, (18) Pointsman, (19) Sampler, (20) Storeman, (21) Other categories by whatever name called which are semi-skilled/Unskilled supervisory.	Rs. 11.75 (for work below ground)
Skilled :	
(1) Asayer, (2) Blacksmith, (3) Blaster (Shot Firer), (4) Carpenter, (5) Chargemen, (6) Chemist, (7) Compounder, (8) Creche Attendant, (9) Draughtsman, (10) Driller, (11) Driver, (12) Electrician, (13) Fitter, (14) Foreman, (15) Mason, (16) Mechanic, (17) Midwife, (18) Mistry, (19) Moulder, (20) Operator, (21) Overseer, (22) Painter, (23) Pipe-Fitter, (24) Supervisor, (25) Surveyor (26) Tin-Smith, (27) Timberman, (28) Turner, (29) Welder, (30) Wiremen, (31) Work-Sarkar, (32) Other categories by whatever name called which are skilled.	Rs. 11.75 (for work above ground) Rs. 14.00 (for work below ground)
Clerical :	
(1) Cashier, (2) Clerk, (3) Register-keeper, (4) Store-keeper, (5) Teacher, (6) Time-keeper, (7) Typist, (8) Other categories by whatever name called which are clerical.	Rs. 11.75

Explanations for the purposes of this notification :

(1) The minimum rates of wages are all inclusive rates including the basic rate, the cost of living allowance and the cash value of the concessional supply, if any, of essential commodities and include also the wages payable for the weekly day of rest.

(2) The minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also.

(3) The minimum rates of wages for young persons below 18 years of age and disabled persons shall be 80 % and 100% respectively of the rates fixed by this notification for adult workers of the appropriate category.

(4) (a) 'Unskilled' work means work which involves simple operations requiring little or no skills or experience on the job;

(b) 'Semi-skilled' work means work which involves some degree of skills or competence acquired through experience on the job and which is capable of being performed under the supervision or guidance of a skilled employee and includes unskilled supervisory work;

(c) 'Skilled work' means work which involves skill or competence acquired through experience on the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgment.

(5) Where the prevailing rates of wages of any employee is higher than the rates notified herein, the higher wages shall be treated as the minimum rates of wages applicable for the purpose of this notification to such employee.

[S. 32019(3)/81-WC(MW)]

SHASHI BHUSHAN, Under Secy.

